

## ÚČEL SPRACÚVANIA OSOBNÝCH ÚDAJOV SOCIÁLNA A OPATROVATEĽSKÁ SLUŽBA

### 1. Účel spracúvania osobných údajov:

Vaše osobné údaje spracúvame za účelom:

- evidencie fyzických osôb, ktoré čakajú na ubytovanie alebo prijímajú služby v zariadení pre seniorov, v zariadení opatrovateľských služieb a denného stacionára,
- evidencie fyzických osôb, ktorým je poskytovaná opatrovateľská služba,
- evidencie prijímateľov sociálnych služieb, ktoré sa týkajú denných centier, opatrovateľskej služby, prepravnej služby, zariadenia sociálnych služieb pre občanov bez prístrešia, sociálnej služby jedálne,
- zariadenia starostlivosti o deti do troch rokov veku dieťaťa, evidencie detí v detských jasliach,
- jednorazovej dávky,
- príspevku pri narodení prvého dieťaťa,
- pomoci mladým dospelým pri odchode z centra pre deti a rodiny,
- podpory rodiny s deťmi – pomoc pri osobnej starostlivosti o dieťa,
- zariadenia sociálnych služieb pre občanov bez prístrešia (nocľaháreň),
- rozhodovania o odkázanosti na sociálnu službu, napr. v zariadení pre seniorov, zariadení opatrovateľskej služby a dennom stacionári,
- denných centier, klubu dôchodcov,
- detských táborov.

Mesto Poprad spracúva osobné údaje za účelom evidencie fyzických osôb, ktoré čakajú na ubytovanie alebo prijímajú služby v zariadení pre seniorov, v zariadení opatrovateľských služieb a denného stacionára, čo sa týka rozhodovania sa o odkázanosti na sociálnu službu.

Aby fyzická osoba mohla požiadať o poskytovanie sociálnej služby, je povinná uviesť svoje osobné údaje v žiadostiach, napr. o zabezpečenie poskytovania sociálnej služby, o posúdenie odkázanosti na sociálnu službu v zariadení pre seniorov, v dennom stacionári, na opatrovateľskú službu a na sociálnu službu v zariadení opatrovateľskej služby.

Mesto Poprad naďalej spracúva osobné údaje, za účelom evidencie fyzických osôb, ktorým je poskytovaná opatrovateľská služba. Opatrovateľská služba je poskytovaná fyzickej osobe, ktorá má trvalý pobyt v meste Poprad a je odkázaná na pomoc inej fyzickej osoby pri

## Účely spracúvania osobných údajov

---

úkonoch sebaobsluhy, starostlivosti o svoju domácnosť a základných sociálnych aktivitách. Svoje osobné údaje poskytuje osoba na základe žiadosti.

Mesto Poprad si vedie evidenciu fyzických osôb a spracúva osobné údaje za účelom prijímateľov sociálnych služieb, ktoré sa týkajú denných centier, opatrovateľskej služby, prepravnej služby, zariadenia sociálnych služieb pre občanov bez prístrešia, sociálnej služby jedálne. Spracúva osobné údaje za účelom poskytovania sociálnej služby v jedálni. Ide o osoby, ktoré nemajú zabezpečené nevyhnutné podmienky na uspokojovanie základných životných potrieb, majú ťažké zdravotné postihnutie, nepriaznivý zdravotný stav alebo dovŕšili dôchodkový vek.

Pri poskytovaní prepravnej služby mesto Poprad spracúva osobné údaje na základe žiadosti, ktorú fyzická osoba vypracuje. Tieto služby mesto poskytuje osobám, ktoré majú ťažké zdravotné postihnutie s trvalým pobytom mesta Poprad, je odkázaná na individuálnu prepravu s osobným motorovým vozidlom alebo fyzickej osobe s nepriaznivým zdravotným stavom s obmedzenou schopnosťou pohybu po rovine alebo po schodoch a obmedzenou schopnosťou orientácie.

V dennom centre sa poskytuje sociálne poradenstvo a záujmová činnosť. Pri poskytovaní sociálnej služby v Dennom centre, spracúva osobné údaje za účelom evidencie fyzických osôb, ktoré dovŕšili dôchodkový vek, osobám s ťažkým zdravotným postihnutím alebo nepriaznivým zdravotným vzťahom, rodičovi s dieťaťom alebo starému rodičovi s vnukom, vnučkou na základe prihlášky do centra.

Zariadenie sociálnych služieb pre občanov bez prístrešia (nocľaháreň) poskytuje sociálne služby fyzickej osobe, ktorá nemá zabezpečené nevyhnutné podmienky na uspokojovanie základných životných potrieb a ktorá nemá zabezpečené ubytovanie alebo nemôže doterajšie bývanie užívať. Mesto Poprad spracúva osobné údaje zo žiadosti, za účelom evidencie týchto osôb.

V rámci poskytovania sociálnej služby na podporu zosúladovania rodinného života a pracovného života poskytovaním starostlivosti o dieťa do troch rokov veku v detských jasliach, Mesto Poprad spracúva osobné údaje za účelom evidencie osôb v detských jasliach. Údaje spracúva na základe žiadosti.

Mesto Poprad poskytuje na základe žiadosti jednorazovú dávku na čiastočnú úhradu mimoriadnych výdavkov členov domácnosti, ktorým sa poskytuje pomoc v hmotnej núdzi. Jednorazová dávka je určená najmä na zabezpečenie nevyhnutného ošatenia, bielizne, obuvi a iných potrieb. Údaje sa spracúvajú za účelom evidencie jednorazovej dávky fyzických osôb.

Čo sa týka jednorazového príspevku vo finančnej forme, ktorý môže mesto poskytnúť oprávnenej osobe na pokrytie výdavkov spojených so zabezpečením nevyhnutných potrieb

## Účely spracúvania osobných údajov

---

novorodenca, mesto Poprad spracúva osobné údaje takisto za účelom evidencie fyzických osôb, ktorému poskytne príspevok.

Mesto Poprad spracúva osobné údaje na základe žiadosti, za účelom evidencie pomoci mladým dospelým pri odchode z centra pre deti a rodiny, kde mu vznikla povinnosť poskytnúť mladému dospelému príspevok na osamostatnenie.

podpory rodiny s deťmi – pomoc pri osobnej starostlivosti o dieťa a detských táborov.

Mesto Poprad môže poskytovať aj terénnu sociálnu službu rodičovi dieťaťa alebo inej fyzickej osobe, ktorá má dieťa zverené do osobnej starostlivosti na základe rozhodnutia súdu. Pri týchto službách mesto spracúva osobné údaje za účelom evidencie fyzických osôb, ktoré podali žiadosť.

### 2. Zákonnosť spracúvania osobných údajov:

Osobné údaje sa spracovávajú na základe článku 6 ods. 1 písm. c) Nariadenia Európskeho Parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov).

### 3. Zákonná povinnosť spracúvania osobných údajov:

- **Pre účel evidencie fyzických osôb, ktoré čakajú na ubytovanie alebo prijímajú služby v zariadení pre seniorov, v zariadení opatrovateľských služieb a denného stacionára:**
  - Zákon č. 355/2007 Z. z. Zákon o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov
  - Zákon č. 448/2008 Z. z. Zákon o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov
  - Zákon č. 580/2004 Z. z. Zákon o zdravotnom poistení a o zmene a doplnení zákona č. 95/2002 Z. z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov
- **Pre účel evidencie fyzických osôb, ktorým je poskytovaná opatrovateľská služba:**
  - Zákon č. 448/2008 Z. z. Zákon o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov,

## Účely spracúvania osobných údajov

---

- **Pre účel evidencie prijímateľov sociálnych služieb, ktoré sa týkajú denných centier, opatrovateľskej služby, prepravnej služby, zariadenia sociálnych služieb pre občanov bez prístrešia, sociálnej služby jedálne:**
  - Zákon č. 448/2008 Z. z. Zákon o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov,
  - Zákon č. 580/2004 Z. z. Zákon o zdravotnom poistení a o zmene a doplnení zákona č. 95/2002 Z. z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov,
- **Pre účel zariadenia starostlivosti o deti do troch rokov veku dieťaťa, evidencie detí v detských jasliach:**
  - Zákon č. 448/2008 Z. z. Zákon o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov,
- **Pre účel jednorazovej dávky:**
  - Zákon č. 417/2013 Z. z. Zákon o pomoci v hmotnej núdzi a o zmene a doplnení niektorých zákonov,
- **Pre účel príspevku pri narodení prvého dieťaťa:**
  - Zákon č. 383/2013 Z. z. Zákon o príspevku pri narodení dieťaťa a príspevku na viac súčasne narodených detí a o zmene a doplnení niektorých zákonov,
- **Pre účel pomoci mladým dospelým pri odchode z centra pre deti a rodiny:**
  - Zákon č. 305/2005 Z. z. Zákon o sociálnoprávnej ochrane detí a o sociálnej kuratele a o zmene a doplnení niektorých zákonov
- **Pre účel podpory rodiny s deťmi – pomoc pri osobnej starostlivosti o dieťa:**
  - Zákon č. 448/2008 Z. z. Zákon o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov,
- **Pre účel zariadenia sociálnych služieb pre občanov bez prístrešia (nocľaháreň):**

## Účely spracúvania osobných údajov

---

- Zákon č. 448/2008 Z. z. Zákon o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov,
- **Pre účel denných centier, napr. klubu dôchodcov:**
  - Zákon č. 448/2008 Z. z. Zákon o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov.
- **Pre účel detských táborov:**
  - Zákon č. 305/2005 Z. z. Zákon o sociálnoprávnej ochrane detí a o sociálnej kuratele a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

### 4. Zoznam osobných údajov:

- **Pre účel evidencie fyzických osôb, ktoré čakajú na ubytovanie alebo prijímajú služby v zariadení pre seniorov, v zariadení opatrovateľských služieb a denného stacionára:**
  - meno, priezvisko a titul, adresa trvalého alebo prechodného pobytu, rodné číslo, ak je pridelené, a dátum narodenia, rodinný stav okrem zákonných zástupcov, štátne občianstvo, sociálne postavenie fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o príjme fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o hnutelnom majetku, nehnuteľnom majetku a iných majetkových právach fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o zdravotnom stave v rozsahu nevyhnutnom na dosiahnutie účelu poskytovania sociálnej služby u fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o bytových pomeroch fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, telefónne číslo, adresa pobytu a elektronická adresa, číslo účtu banky alebo pobočky zahraničnej banky a kód banky alebo kód pobočky zahraničnej banky fyzických osôb, ďalšie údaje, ktoré sú v súlade s účelom spracúvania a sú nevyhnutné na účel poskytovania sociálnej služby, zabezpečenia poskytovania sociálnej služby a poskytnutia finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy, finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby, finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v zariadeniach podmienených odkázanosťou a finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v nocľahárni.

## Účely spracúvania osobných údajov

---

- **Pre účel evidencie fyzických osôb, ktorým je poskytovaná opatrovateľská služba:**
  - meno, priezvisko a titul, adresa trvalého alebo prechodného pobytu, rodné číslo, ak je pridelené, a dátum narodenia, rodinný stav okrem zákonných zástupcov, štátne občianstvo, sociálne postavenie fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o príjme fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o hnutelnom majetku, nehnuteľnom majetku a iných majetkových právach fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o zdravotnom stave v rozsahu nevyhnutnom na dosiahnutie účelu poskytovania sociálnej služby u fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o bytových pomeroch fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, telefónne číslo, adresa pobytu a elektronická adresa, číslo účtu banky alebo pobočky zahraničnej banky a kód banky alebo kód pobočky zahraničnej banky fyzických osôb, ďalšie údaje, ktoré sú v súlade s účelom spracúvania a sú nevyhnutné na účel poskytovania sociálnej služby, zabezpečenia poskytovania sociálnej služby a poskytnutia finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy, finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby, finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v zariadeniach podmienených odkázanosťou a finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v nocľahárni.
- **Pre účel evidencie prijímateľov sociálnych služieb, ktoré sa týkajú denných centier, opatrovateľskej služby, prepravnej služby, zariadenia sociálnych služieb pre občanov bez prístrešia, sociálnej služby jedálne:**
  - meno, priezvisko a titul, adresa trvalého alebo prechodného pobytu, rodné číslo, ak je pridelené, a dátum narodenia, rodinný stav okrem zákonných zástupcov, štátne občianstvo, sociálne postavenie fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o príjme fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o hnutelnom majetku, nehnuteľnom majetku a iných majetkových právach fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o zdravotnom stave v rozsahu nevyhnutnom na dosiahnutie účelu poskytovania sociálnej služby u fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o bytových pomeroch fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, telefónne číslo, adresa pobytu a elektronická adresa, číslo účtu banky alebo pobočky zahraničnej banky a kód banky alebo kód pobočky zahraničnej banky fyzických osôb, ďalšie údaje, ktoré sú v súlade s účelom

## Účely spracúvania osobných údajov

---

spracúvania a sú nevyhnutné na účel poskytovania sociálnej služby, zabezpečenia poskytovania sociálnej služby a poskytnutia finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy, finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby, finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v zariadeniach podmienených odkázanosťou a finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v nocľahárni.

- **Pre účel evidencie detí v detských jasliach:**

- meno, priezvisko a titul, adresa trvalého alebo prechodného pobytu, rodné číslo, ak je pridelené, a dátum narodenia, rodinný stav okrem zákonných zástupcov, štátne občianstvo, sociálne postavenie fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o príjme fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o hnutelnom majetku, nehnuteľnom majetku a iných majetkových právach fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o zdravotnom stave v rozsahu nevyhnutnom na dosiahnutie účelu poskytovania sociálnej služby u fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o bytových pomeroch fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, telefónne číslo, adresa pobytu a elektronická adresa, číslo účtu banky alebo pobočky zahraničnej banky a kód banky alebo kód pobočky zahraničnej banky fyzických osôb, ďalšie údaje, ktoré sú v súlade s účelom spracúvania a sú nevyhnutné na účel poskytovania sociálnej služby, zabezpečenia poskytovania sociálnej služby a poskytnutia finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy, finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby, finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v zariadeniach podmienených odkázanosťou a finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v nocľahárni

- **Pre účel jednorazovej dávky:**

- meno, priezvisko a titul, druh pobytu, rodné číslo, ak je pridelené, a dátum narodenia, rodinný stav, štátne občianstvo, sociálne postavenie, údaje o príjme, údaje o hnutelnom majetku, nehnuteľnom majetku a iných majetkových právach, údaje o zdravotnom stave v rozsahu nevyhnutnom na dosiahnutie účelu poskytovania pomoci v hmotnej núdzi, údaje o bytových pomeroch, telefónne číslo, adresa pobytu a elektronická adresa, číslo účtu banky alebo pobočky zahraničnej banky a kód banky alebo kód

## Účely spracúvania osobných údajov

---

pobočky zahraničnej banky, ďalšie údaje, ktoré sú v súlade s účelom spracúvania a sú nevyhnutné na účel poskytovania pomoci v hmotnej núdzi a osobitného príspevku.

- **Pre účel príspevku pri narodení prvého dieťaťa:**
  - Údaje oprávnenej osoby a dieťaťa - meno a priezvisko, rodné číslo alebo dátum narodenia, ak rodné číslo nie je pridelené, adresa trvalého pobytu.
- **Pre účel pomoci mladým dospelým pri odchode z centra pre deti a rodiny:**
  - meno, priezvisko, dátum narodenia, rodné číslo, adresa obvyklého pobytu a údaje týkajúce sa zdravia.
- **Pre účel podpory rodiny s deťmi – pomoc pri osobnej starostlivosti o dieťa:**
  - meno, priezvisko a titul, adresa trvalého alebo prechodného pobytu, rodné číslo, ak je pridelené, a dátum narodenia, rodinný stav okrem zákonných zástupcov, štátne občianstvo, sociálne postavenie fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o príjme fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o hnutelnom majetku, nehnuteľnom majetku a iných majetkových právach fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o zdravotnom stave v rozsahu nevyhnutnom na dosiahnutie účelu poskytovania sociálnej služby u fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o bytových pomeroch fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, telefónne číslo, adresa pobytu a elektronická adresa, číslo účtu banky alebo pobočky zahraničnej banky a kód banky alebo kód pobočky zahraničnej banky fyzických osôb, ďalšie údaje, ktoré sú v súlade s účelom spracúvania a sú nevyhnutné na účel poskytovania sociálnej služby, zabezpečenia poskytovania sociálnej služby a poskytnutia finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy, finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby, finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v zariadeniach podmienených odkázanosťou a finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v nocľahárni.
- **Pre účel zariadenia sociálnych služieb pre občanov bez prístrešia (nocľahareň):**
  - meno, priezvisko a titul, adresa trvalého alebo prechodného pobytu, rodné číslo, ak je pridelené, a dátum narodenia, štátne občianstvo, telefónne číslo, adresa pobytu a elektronická adresa, číslo účtu banky alebo pobočky



## Účely spracúvania osobných údajov

---

zahraničnej banky a kód banky alebo kód pobočky zahraničnej banky fyzických osôb, ďalšie údaje, ktoré sú v súlade s účelom spracúvania a sú nevyhnutné na účel poskytovania sociálnej služby, zabezpečenia poskytovania sociálnej služby a poskytnutia finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy, finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby, finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v zariadeniach podmienených odkázanosťou a finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v nocľahárni.

- **Pre účel denných centier, napr. klubu dôchodcov:**

- meno, priezvisko a titul, adresa trvalého alebo prechodného pobytu, rodné číslo, ak je pridelené, a dátum narodenia, rodinný stav okrem zákonných zástupcov, štátne občianstvo, sociálne postavenie fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o príjme fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o hnutelnom majetku, nehnuteľnom majetku a iných majetkových právach fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o zdravotnom stave v rozsahu nevyhnutnom na dosiahnutie účelu poskytovania sociálnej služby u fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, údaje o bytových pomeroch fyzických osôb okrem zákonných zástupcov, telefónne číslo, adresa pobytu a elektronická adresa, číslo účtu banky alebo pobočky zahraničnej banky a kód banky alebo kód pobočky zahraničnej banky fyzických osôb, ďalšie údaje, ktoré sú v súlade s účelom spracúvania a sú nevyhnutné na účel poskytovania sociálnej služby, zabezpečenia poskytovania sociálnej služby a poskytnutia finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy, finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby, finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v zariadeniach podmienených odkázanosťou a finančného príspevku na poskytovanie sociálnej služby v nocľahárni.

- **Pre účel detských táborov:**

- Meno a priezvisko dieťaťa, dátum narodenia dieťaťa, meno a priezvisko zákonného zástupcu, adresa, kontaktný telefón, e-mailová adresa, rodinný stav a sociálne postavenie zákonných zástupcov, príjmové pomery zákonných zástupcov.

5. Dotknuté osoby:

- **Pre účel evidencie fyzických osôb, ktoré čakajú na ubytovanie alebo prijímajú služby v zariadení pre seniorov, v zariadení opatrovateľských služieb a denného stacionára:**
  - Fyzické osoby, ktoré požiadali o ubytovanie v domove dôchodcov,
  - Fyzické osoby, ktoré prijímajú sociálne služby,
  - Príbuzní,
  
- **Pre účel evidencie fyzických osôb, ktorým je poskytovaná opatrovateľská služba:**
  - Fyzické osoby, ktorým je poskytovaná opatrovateľská služba,
  - Zamestnanci poskytovateľa opatrovateľskej služby,
  - Rodinní príslušníci fyzických osôb, ktorým je poskytovaná opatrovateľská služba,
  
- **Pre účel evidencie prijímateľov sociálnych služieb, ktoré sa týkajú denných centier, opatrovateľskej služby, prepravnej služby, zariadenia sociálnych služieb pre občanov bez prístrešia, sociálnej služby jedálne a detských jasli:**
  - Prijímatelia sociálnej služby,
  - Príbuzní,
  
- **Pre účel evidencie detí v detských jasliach:**
  - Deti,
  - Zákonní zástupcovia,
  
- **Pre účel jednorazovej dávky:**
  - Členovia domácnosti, ktorým sa poskytuje pomoc v hmotnej núdzi,
  
- **Pre účel príspevku pri narodení prvého dieťaťa:**
  - Matka dieťaťa s trvalým pobytom na území Mesta Poprad (minimálne 6 mesiacov pred narodením dieťaťa),

## Účely spracúvania osobných údajov

---

- Otec dieťaťa, ak matka zomrela alebo ak bolo dieťa zverené do starostlivosti otca na základe právoplatného súdu, s trvalým pobytom na území Mesta Poprad (minimálne 6 mesiacov pred narodením dieťaťa),
- Fyzická osoba, ktorej je nezaopatrené dieťa zverené do starostlivosti nahradzujúcej starostlivosť rodičov na základe právoplatného rozhodnutia súdu s trvalým pobytom na území Mesta Poprad (minimálne 6 mesiacov pred narodením dieťaťa),
- **Pre účel pomoci mladým dospelým pri odchode z centra pre deti a rodiny:**
  - Mladí dospelí ľudia s trvalým pobytom na území obce v čase jeho umiestnenia do centra,
- **Pre účel podpory rodiny s deťmi – pomoc pri osobnej starostlivosti o dieťa:**
  - Zákonný zástupca dieťaťa s trvalým pobytom na území Mesta Poprad,
  - Fyzická osoba, ktorá má dieťa zverené do osobnej starostlivosti na základe rozhodnutia súdu, s trvalým pobytom na území Mesta Poprad,
- **Pre účel zariadenia sociálnych služieb pre občanov bez prístrešia (nocľaháreň):**
  - Fyzické osoby, ktoré nemajú zabezpečené nevyhnutné podmienky na uspokojovanie základných životných potrieb a ktoré nemajú zabezpečené ubytovanie alebo nemôžu doterajšie ubytovanie užívať,
- **Pre účel rozhodovania o odkázanosti na sociálnu službu, napr. v zariadení pre seniorov, zariadení opatrovateľskej služby a dennom stacionári:**
  - Fyzické osoby, ktoré žiadajú o poskytovanie sociálnej služby,
  - Fyzické osoby s ťažkým zdravotným postihnutím alebo nepriaznivým zdravotným stavom na sociálnu službu,
- **Pre účel denných centier, klubu dôchodcov:**
  - Fyzické osoby, ktoré dovŕšili dôchodkový vek,
  - Fyzické osoby s ťažkým zdravotným postihnutím alebo nepriaznivým zdravotným stavom,
  - Zákonní zástupcovia s deťmi,
  - Starí rodičia s vnukmi/vnučkami.
- **Pre účel detských táborov:**
  - Deti a ich zákonní zástupcovia.

## 6. Lehoty uloženia osobných údajov:

- Poskytovanie starostlivosti v zariadeniach sociálnych služieb:
  - Domovy dôchodcov, zariadenia pre seniorov 10 rokov
  - Zariadenia opatrovateľskej služby 10 rokov
- Zriaďovanie zariadení sociálnych služieb:
  - Domovy dôchodcov, zariadenia pre seniorov A – 10 rokov
  - Zariadenia opatrovateľskej služby A – 10 rokov
  - Domov sociálnych služieb pre deti, ktorým sa poskytuje celoročná starostlivosť A – 10 rokov
  - Detské domovy A – 10 rokov
  - Krízové stredisko A – 10 rokov
  - Resocializačné stredisko A – 10 rokov
- Opatrovateľská služba:
  - Zmluva o poskytovaní opatrovateľskej služby medzi Mestom a prijímateľom (občanom) tejto služby 5 rokov
- Prepravná služba:
  - Zmluva o poskytovaní prepravnej služby medzi Mestom a prijímateľom (občanom) tejto služby 5 rokov
- Kontrola zariadení sociálnych služieb 5 rokov
- Sociálne služby organizované obcou (mestom) – odmietnutie vykonávania zo strany jednotlivých občanov 5 rokov
- Občania bez prístrešia:
  - Špecifické záležitosti 5 rokov
  - Nocľaháreň (zriaďovacie listiny, zmluva o ubytovaní A pod. A – 10 rokov
  - Žiadosti o bývanie na dobu určitú 10 rokov
  - Osobitný príjemca – občania bez prístrešia 5 rokov
- Starostlivosť o rodinu a deti:
  - Poradenská služba 5 rokov
  - Opatrovateľská služba 5 rokov
  - Osobitný príjemca – starostlivosť o rodinu s deťmi 5 rokov
  - Náhradná rodinná starostlivosť – správa zo šetrení rodinného prostredia žiadateľa o náhradnú starostlivosť 5 rokov
  - Sociálno-právna ochrana detí 10 rokov
  - Opatrovníctvo 10 rokov
- Starostlivosť o občanov:

## Účely spracúvania osobných údajov

---

○ Poskytovanie sociálnej služby v jedálni	5 rokov
○ Denné centrá (zriaďovanie, zrušovanie, financovanie)	A – 10 rokov
• Jednorazová finančná a vecná pomoc – rozhodnutia o priznaní, zamietnutí:	
○ Občania v hmotnej núdzi	5 rokov
○ Príspevok pri narodení dieťaťa	5 rokov
• Rozhodnutie o odkázanosti na sociálnu službu:	
○ Rozhodnutie o odkázanosti na opatrovateľskú službu	10 rokov
○ Rozhodnutie o odkázanosti na sociálnu službu v zariadení pre seniorov	5 rokov
○ Rozhodnutie o odkázanosti na sociálnu službu V zariadení opatrovateľskej služby	5 rokov
○ Rozhodnutie o odkázanosti na sociálnu službu v dennom stacionári	5 rokov

### 7. Oprávnený záujem prevádzkovateľa:

Spracúvanie osobných údajov za účelom oprávnených záujmov prevádzkovateľa sa nevykonáva.

### 8. Postup osobných údajov do tretích krajín:

Osobné údaje sa do tretích krajín neposkytujú.

### 9. Technické a organizačné bezpečnostné opatrenia:

Organizačné a technické opatrenia na ochranu osobných údajov sú spracované v interných predpisoch prevádzkovateľa. Bezpečnostné opatrenia sú vykonávané v oblastiach fyzickej a objektovej bezpečnosti, informačnej bezpečnosti, šifrovej ochrany informácií, personálnej, administratívnej bezpečnosti a ochrany citlivých informácií, s presne definovanými právomocami a povinnosťami uvedenými v bezpečnostnej politike.

### 10. Kategória osobných údajov

Bežné osobné údaje, Citlivé osobné údaje.

Za účelom evidencie fyzických osôb pri prepravnej službe:

- Citlivé osobné údaje

## Účely spracúvania osobných údajov

### 11. Zverejňovanie údajov

Osobné údaje sa nezverejňujú.

### 12. Prijemcovia osobných údajov (tretie strany):

Tretie strany	Právny základ
Iný oprávnený subjekt	na základe článku 6 ods. 1 písm. c) Nariadenia Európskeho Parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov).
Príslušný súd,	Zákon č. 160/2015 Z. z. Civilný sporový poriadok
Orgány činné v trestnom konaní	Zákon č. 301/2005 Z. z. Trestný poriadok v znení neskorších predpisov
Orgány štátnej správy: Ústredie, Úrad	Zákon č. 417/2013 Z. z. Zákon o pomoci v hmotnej núdzi a o zmene a doplnení niektorých zákonov
Vyšší územný celok, poskytovateľ sociálnej služby, Ministerstvo Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky Sociálna poisťovňa, Zdravotná poisťovňa, Školské zariadenie, Daňové úrady, Ministerstvo, Finančné riaditeľstvo SR, Poskytovateľ zdravotnej starostlivosti, Orgány verejnej moci	Zákon č. 448/2008 Z. z. Zákon o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov



Top Privacy

Účely spracúvania osobných údajov

---